



I R O D O R I

# 染料植物園だより

## 月間予定表

10月		11月		
1 木	草木染・色彩とデザイン①	日	行こう！里山たんけん 染色体験(藍染)午後のみ	
2 金	藍染・絞り染③	月	休園日	
3 土		火	講座「江戸化粧再現講座」	
4 日	染色体験日(草木染)	水	休園日	
5 月	休園日	木		
6 火	染色工芸館休館	金	藍染・絞り染⑥	
7 水		土	自然観察会	
8 木		日	染色体験日(草木染)	
9 金		月	休園日	
10 土		火		
11 日	染色体験日(藍染)	水	試験染	
12 月	染色体験日(草木染)	木		
13 火	休園日	金		
14 水	試験染	土		
15 木	草木染・色彩とデザイン③	日	草木染・ウールの絨糸を染める	
16 金	藍染・絞り染④	月	休園日	
17 土		火		
18 日	びんろうじ黒を染める	水	染色体験日(草木染)	
19 月	休園日	木	試験染	
20 火		金		
21 水	染色体験日(藍染)	土		
22 木	草木染・色彩とデザイン④	日	紅花で袱紗を染める	
23 金	試験染	月	藍染体験 「ネックウォーマーを染める」	
24 土	共催事業	火	休園日	
25 日	講演会「お喋りシャレコウベ」	水	染色工芸館休館	
26 月	休園日	木		
27 火		金	「草木染の美・冬」	
28 水	群馬県民の日(無料開放)	土		
29 木		日		ネイチャークラフト、染色体験(藍染)午後のみ
30 金	藍染・絞り染⑤	月		休園日
31 土				

- 収蔵品展 「草木染の美・秋」  
寄贈記念展「寺村祐子・ウールの植物染色資料展」  
8月18日(火)～10月4日(日)
- 企画展  
「今は昔のもの語り-江戸のよそおい-江戸の顔-」  
10月9日(金)～11月23日(月・祝)



《打掛》江戸時代  
公益社団法人服飾文化研究会所

19世紀、イギリスの科学者の発見を契機とする化学染料が西洋からもたらされて染色の世界を変革するまで、日本では天然の色素を用いる染色が古代から続けられてきました。260年余りの長きにわたる江戸時代も、人々は自然に宿る色と寄り添いながら暮らしていた時代です。

本展覧会では、多彩な色調が展開された江戸時代の染織品などを通して、江戸時代に生きた人々とそのよそおいを紹介します。

入館料 一般200円(160円) 大高生 150円(120円)  
( )内は20人以上の団体割引料金です。

身体障害者手帳、療育手帳、精神障害者保健福祉手帳の交付を受けた方およびその付き添いの方1人、65歳以上の方、中学生以下は無料

- 企画展関連行事  
講演会  
「お喋りシャレコウベ-復顔師が語る、大江戸見聞録-」  
頭骨模型に粘土を貼り付けて生前の顔を復元する「復顔」。最新の研究から分かってきた江戸時代の人々の顔立ちについて紹介します。  
(講演中、頭骨画像の表示を予定していますので、不快感、嫌悪感を持たれる方は参加をご遠慮ください。)

- ・講師 戸坂 明日香(復顔師)
- ・日時 10月25日(日) 13:30～15:00
- ・場所 高崎市染料植物園 染色工芸館
- ・定員 60人(定員になり次第締め切ります。)
- ・参加費 無料(入館料のみ必要です。)
- ・申込 9月26日(土) 午前9時から電話受付

講座「江戸化粧再現講座」  
江戸時代の女性たちのお化粧について、実演を交えながら紹介します。

- ・講師 立川 亜理沙(伊勢半本店紅ミュージアム学芸員)
- ・日時 11月3日(火・祝) 13:30～15:00
- ・場所 高崎市染料植物園 染色工芸館
- ・定員 60人(定員になり次第締め切ります。)
- ・参加費 無料(入館料のみ必要です。)
- ・申込 10月3日(土) 午前9時から電話受付

▽染料植物園・染色工芸館の開園・開館時間のご案内  
午前9時～午後4時30分(入園・入館は閉園・閉館の30分前まで)

●休館日のお知らせ 10月6日・7日・8日、11月25日・26日は、展示替のため染色工芸館は休館いたします。園内の散策をお楽しみください。

## ●受講生募集!!《往復ハガキ申し込み》

「往復はがき」に講習会名・住所・氏名・電話番号を明記し当園まで。締切日は**当園必着**です。  
(往復ハガキ一枚に1人の応募をお願いします。)  
※応募多数の場合は抽選します。定員に満たない場合は講習会開催日の前日まで電話で申し込みを受け付けます。

### ◇企画展関連講習会「びんろうじ黒を染める」

山崎和樹さんを講師に、ヤシ科の植物ピンロウジュの実(ピンロウジ)を使うことから「檳榔子染(びんろうじぞめ)」とも呼ばれた黒色の染色で、絹のストールを染めます。

- ・開催日 10月18日(日)
- ・時間 10:00~15:00
- ・定員 18人(昼食は各自で用意)
- ・費用 6,000円
- ・締切日 9/29(火) 必着

### ◇企画展関連講習会「紅花で袱紗(ふくさ)を染める」

山崎和樹さんを講師に、紅花の花びらから抽出する慶事に欠かせない「紅」の色で、絹の袱紗(45×45cm)を染めます。

- ・開催日 11月22日(日)
- ・時間 10:00~15:00
- ・定員 18人(昼食は各自で用意)
- ・費用 7,500円
- ・締切日 11/5(木) 必着

### ◇技法講習会「草木染・ウールの絣糸を染める」

岡田教子さんを講師に、手括り(てくり)絣の技法でウール糸(約105g)を染めます。染料はゴバイシを使い鉄媒染をして紫味の灰色を染めます。

- ・開催日 11月15日(日)
- ・時間 10:00~15:00
- ・定員 20人(昼食は各自で用意)
- ・費用 2,500円
- ・締切日 10/27(火) 必着

### ◇技法講習会「草木染・絹の絣糸を染める」

岡田教子さんを講師に、手括り絣の技法で絹糸(約55g)を染めます。染料はスオウを使い、明礬(みょうばん)の先媒染をして青味の赤を染めます。

- ・開催日 12月11日(金)
- ・時間 10:00~15:00
- ・定員 20人(昼食は各自で用意)
- ・費用 2,500円
- ・締切日 11/17(火) 必着

### ◇染めてみようシリーズ

#### 「藍染体験 木綿のネックウォーマーを染める」

初心者を対象に、帽子やターバンとしても使える木綿のネックウォーマーを簡単な絞り染で染めます。

- ・開催日 11月23日(月・祝)
- ・時間 午前の部 10:00~12:00  
午後の部 13:30~15:30
- ・定員 各12人・費用 3,000円
- ・締切日 11/5(木) 必着

### ◇染めてみようシリーズ

#### 「草木染体験 シルクウールのストールを染める」

シルクウールのストール(50×180cm)をビワの樹皮で染めます。

- ・開催日 12月13日(日)
- ・時間 午前の部 10:00~12:00  
午後の部 13:30~15:30
- ・定員 各12人・費用 3,500円
- ・締切日 11/25(水) 必着

### ●秋の里山たんけん

#### 「行こう! 里山たんけん-紅葉の観音山を歩く-」

10/3(土)より電話受付

飯野幹雄さんを講師に、秋の葉っぱ・木の実・それを食べる生きものや里山の姿の変化などを観ます。

- ・開催日 11月1日(日)
- ・時間 10:00(工芸館前集合)~12:00
- ・定員 30人(先着順)
- ・参加費 無料・対象 子ども~大人

### ●子どもワークショップ

#### 「親子で♪草木で♪作って遊ぼう-ネイチャークラフト」

・対象 5歳~小中学生までの子とその保護者

10/31(土)より電話受付

里見立夫さんを講師に、実を付けた植物の特徴や仕組みを学び、クズのつると草木染のまゆを使ったミニリースや松ぼっくりのミニツリーなどを作ります。

- ・開催日 11月29日(日)
- ・時間 10:00~12:00
- ・定員 10組(先着順)・費用 300円
- ・その他 汚れてもよい服装で参加

### ●子どもワークショップ

#### 「藍染で干支(えと)の絵馬ハンカチを作ろう」

・対象 小学1生~大人

11/7(土)より電話受付

来年の干支である申(さる)の模様を型染の技法でハンカチに藍染して、絵馬の形に折って仕上げます。

- ・開催日 12月6日(日)
- ・時間 10:00~14:00
- ・定員 12人(先着順)・費用 800円
- ・持ってくるもの エプロン・お弁当

### ●染色体験日

<電話受付中>

1人1点の染色体験をすることができます。

- ・時間 午前の部 10:00~12:00  
午後の部 13:30~15:30
- ・定員 各15人(先着順)
- ・費用 草木染 ポケットチーフ 600円  
プチスカーフ 1,200円  
藍染 ハンカチ 600円  
バンダナ 1,000円



〒370-0865

高崎市寺尾町 2302-11

TEL 027-328-6808

高崎市染料植物園

TAKASAKI CITY DYE PLANT BOTANICAL GARDEN

Email: senryou@city.takasaki.lg.jp